

ともえ



函館商工会議所報

- 金融制度の手引発刊のお知らせ
- 開港145周年はこだて港まつり開催

特集

ひかりの屋台(仮称)出店者募集開始

函館商工会議所 ホームページ <http://www.hakodate.cci.or.jp/>

Consulate Bridal

宗教によらない自由な形の結婚式です。
函館市旧イギリス領事館で交わす
調印式をイメージするお二人の将来を約束する誓いは、
きっとドラマチックな思い出となることでしょう。



おふたりにいちばん近い方々に囲まれながら、領事館を訪れる方々の賑わいのなかで、出発を祝うコンサレートウェディング。

外国旅行での経験や映画のシーンを想い出すチョットおしゃれなウェディングセレモニーです。



挙式の後のご会食は館内レストランで…。



ガーデンでの挙式(5月~10月上旬)

館内での挙式(10月~12月、1月~4月)

コンサレートウェディングプラン

¥150,000(税別)

(挙式料・衣裳・美容・着付・写真)

領事館結婚式

函館市旧イギリス領事館

Old British Consulate of Hakodate

函館市元町33番14号

TEL.0138 (27) 8169 (ブライダル直通)

◆今月の表紙 開港145周年はこだて港まつり

晴天のなか開催された開港145周年はこだて港まつり。例年どおり花火大会、港おどり等が行われ、招待として阿波踊り・江戸かっぱれの参加などにより、本市最大のイベントは盛大に行われた。



視 点

去る7月10日から20日までの日程で、カナダ・アメリカ研修視察団に参加し、カナダ・ハリファックス市、アメリカ・ボストン市、ニューポート市等を訪問してきた。

ハリファックス市では、当市で毎年開催しているクリスマスファンタジーへのもみの木の継続提供をお願いするとともにケリー市長との函館訪問を約束してきた。

また、今回の研修視察の大きな目的であった函館国際水産・海洋都市構想のモデルとして訪問したハリファックス市の国立ベッドフォード海洋研究所は、約1,000人の研修者、職員を擁する大規模な施設であり、世界中から研究者が集まりカナダ近辺のみならず、世界の海洋に関する研究をしている機関であった。日本からも1名(女性)の研究者が在籍していた。この研究所は、民間企業との連携を図っているほか、ボランティアの積極活用、見学ツアーによる地域住民や観光客へ対し、研究所の内容を紹介し、地域に開かれた研究所となっている。

ボストン市のニューイングランド水族館は、規模は大きくないが、展示方法の工夫や、水生生物のメディカルセンターを設置するなどの努力により年間130万人の利用があり、チケット収入や売店の売上等で収支のバランスが取れている。

次にイタリアのナポリと並び、当市の水産・海洋都市構想で大きな目標としているウッズホール市の海洋研究所を訪問し、北大水産学部に着籍を置いたことのある本庄博士の案内で、町全体や施設を見学し、本庄博士から説明を受けた。

ウッズホール市は、海洋研究で世界一の町となることを目指し、研究所と行政が一体となり街づくりを進めてきた研究都市である。ただ単に研究するといったことではなく、研究所の学者が自ら会社を設立(本庄博士も3つの会社経営)し、事業に積極的に取り組み、地元住民の雇用場を提供するなど、住民とも強い絆で結ばれている。

今回の視察で感じたことは、水産・海洋都市構想の推進に当たっては息の長い取り組みが必要であり、産学官の連携はもとより、地域住民の理解と強い結びつきが不可欠であることを痛感したところである。

ともえ

8月号
(通巻265号)

会議所のうごき

金融制度の手引発刊お知らせ 開港145周年はこだて港まつり開催

- カナダ・アメリカを先進地視察
- 青函商工会議所議員交流会開催
- 創業プレスクールセミナー開催
- 日本海峽フォーラム開催
- 青年部活動
- 各種検定試験ご案内
- 入会ありがとうございます
- 特定退職金共済制度ご案内

2

ハイノ相談所です

- 各種セミナーご案内
- 3級簿記講座ご案内
- 専門相談ご案内

8

特集

10 ひかりの屋台(仮称)出店者募集開始

TEA TIME
12

情報すくらんぶる

フレッシュで行こう!

(株)日本旅行北海道函館支店

福田 有華さん

BOOKS&CD BEST10

オンリーワン企業に学ぶ

16 みんなの相談室 税務・労務相談 ごあんない

観光コンベンション情報

DATA HAKODATE

18

ほか

会議所の うごき

水産・海洋都市

先進地等を視察！

去る七月十日～二十日の日程で、本訪問団（井上市長、本所高野会頭、沼崎・泉・森川副会頭等）十四名がカナダ・ハリファックス市、アメリカ・ボストン市、ウツズホール市、ニューポート市を訪れました。



ている「函館国際水産・海洋都市構想」の推進のため、先進地視察のボストン市並びにウツズホール市に立地する水産・海洋研究施設の調査、臨海実験所の視察を行いました。また、今年ペリー提督が当市へ来航し百五十周年を迎えることから、ニューポート市長の招待により黒船祭にも参加しました。

開港百四十五周年 はこだて港まつり開催

当市最大のイベントである開港百四十五周年記念はこだて港まつりが、例年通り八月一日～五日の日程で開催されました。

一日の花火大会をはじめ、数々のイベント・催しが行われ、一日の花火大会では一万発の花火が色鮮やかに函館の夜空を舞い、二日・三日のパレードでは十字街・松風コース、堀川・五稜郭コースと

も天候にも恵まれ、両日合わせて市民・観光客等約二万二千人がパレードへ参加しました。

また、今年にはペリー来航百五十周年という記念の年でもあり、それに因んだ記念行事「ペリー湾フアイブオー」なども行われ、更には二日間のパレードへ阿波踊り「大名連」や今年始めての参加となる梅后流「江戸芸かつほれ」等も参加し沿道から拍手かつさいを浴びました。

五日間行われた「はこだて港まつり」は、各関係団体・参加団体等の協力により無事終了しました。





青函商工会議所 議員会交流会開催



毎年、函館・青森と交互に開催している青函商工会議所議員会交流会が、今年は去る七月二十日、青森市において開催されました。

当日は、青森側から青森商工会議所林会頭はじめ二十二名、本所側からは池見議員会会長ほか十二名が参加し、親睦ゴルフ交流を行ったほか、親睦懇親会では、今後の経済交流を含め幅広い分野での青函交流を一層深めていくことを確認し盛会裡に終了しました。

創業プレスクール セミナー開催



創業に必要な実践的ノウハウを基礎から学ぶ創業プレスクールが、去る七月二十七・二十九日の二日間、本所において開催され、創業予定者など二日間で延べ三十五名が参加しました。

初日は、中小企業診断士の坂本篤彦氏を講師として招き、「タイプ別・失敗しない開業のポイント」と題し、具体例を交えた創業を成功に導く秘訣や実務についての講話を行い、二日目には日本アイアール㈱代表の矢間伸次氏を講師に

招いて「創業者が語る等身大経営のすすめ」と題し、当氏が実際に創業するにあたり体験した体験談のほか、情報を経営に生かした身の丈にあったビジネスなどについての講話がなされました。
参加者は、今後自らの創業に役立てようと真剣に聴き聞いていました。



◎函館市功労者表彰

誠におめでとございます

泉 清治 副会頭

第39回 北海道・東北商工会議所連絡会議開催

来る9月7日(火)、本市において北海道・東北商工会議所連絡会議が開催されます。

本市での開催は、昭和63年に行われて以来16年ぶりとなります。当日は、ホテル函館ロイヤルをメイン会場として、北海道・東北商工会議所の会頭、副会頭ら約300名が参加する予定となっております。

観光土産品を審査



去る七月十五日、「第三十三回観光土産品試買検査会」が本所会議室において開催されました。

観光土産品の表示に関する公正競争規約の周知徹底と、観光土産品の品質向上を図るため、毎年この時期に行っているもので、当日は、函館駅前や五稜郭、湯川方面、大沼公園など六ヶ所から無作為に購入した農水産品三十点・菓子二十点について「必要表示事項」や「過大な包装の禁止」「不当表示の禁止」等について十五人の審査委員による審査を行いました。その結果、一部商品に過大包装

の疑いがあると指摘を受けた商品また、製造所在地の表示は政令都市以外は都道府県名より記載しなければならぬことから、審査委員より指摘を受けた数点については「条件付き合格品」として、製造元等に事務局より改善指導することとなりました。

日本海峽フォーラム開催



第十六回「日本海峽フォーラム

inはこだて」が去る七月三十一日当市において行われ、当市（井上市長）、青森市（佐々木市長）、下関市（江島市長）、北九州市（末吉市長）の四都市の各市長が参加し開催されました。

当日は、海峽都市会議等が行われるなどし、また、講師として朝日新聞社論説委員の隅元信一氏を招き、「海峽都市ブランド形成」と題しての講話をいただき、その後、同氏をコーディネーターとし、参加都市（函館、青森、下関、北九州）の各市長をパネリストとして、関門海峽・津軽海峽等の優位性、また各地域の現状報告等についての説明を行いました。

第五十七回函館地区
珠算競技大会開催



本所主催による第五十七回函館地区珠算競技大会が去る七月十一日、本所会議室において開催され

ました。

当日は、第一部（一般・高校生）、第二部（中学生）、第三部（小学五・六年生）、第四部（小学四年生以下）の四部門に分かれ競技を行い、各部門別優勝を目指しました。

その結果、左記のとおり優勝者が決定しました。

なお、今回の当地区大会の上位入賞者をはじめとする参加選手には、来る九月十九日当市において開催される第六十二回全道珠算競技大会への出場資格が与えられ、当市を代表し、全道各地からの参加選手と北海道一を目指し競い合うこととなります。

◎各部門別優勝者

- ★「そろばん函館一」
八木 泰樹
(株エスイーシー)
- ★「そろばん中学生一」
東野 里香
(道教育大附属中)
- ★「そろばん小学生一」
勝浦 詩帆
(函館市立金堀小)

青少年部活動

■青少年野外劇招待事業

教育・研修委員会主管により、地域青少年の郷土史教育を推進する事業の一環として「市民創作野外劇」への青少年招待事業を企画し、七月十七日の実施日には約五百名の親子が参加しました。

地域の一大イベントとして今回で十七回目を教え知名度も高い野外劇ですが、市民の中にはまだ鑑賞経験のない人も多いため、そこで青年部では、感動的な演出で構成され、函館の歴史を学ぶのにも最適な野外劇の認知度を多くの市民に高めて貰う事を事業目的とし、参加者募集時には定員を上回る申



込があるなど大きな反響がありました。開催終了後のアンケートでは、次回は出演者として参加したい等という声も多く、郷土史の伝承と野外劇の浸透に大きな成果となりました。

■役員会

第四回役員会が去る七月八日ホテル函館ロイヤルにおいて開催されました。

議案では各委員会報告並びに諸会議への参加報告、終了事業の報告を行ったほか、今年度の会員親睦交流事業および全道大会・全国大会への対応協議など今後予定する事業について審議を行いました。

■会員交流委員会

第四回会員交流委員会が去る七月一日日本所において開催されました。議案では今年度の会員親睦交流事業について協議を行い、役員会上程のうえ、八月に実施することとしたほか、当市の市町村合併を十二月に控え、秋頃には管内の商工会青年部を交えた意見交換会を開催予定とし、準備を進めることとなりました。

■教育・研修委員会

第三回教育・研修委員会が七月六日、第四回委員会が十四日、第五回委員会が十七日、第六回委員会が二十七日にそれぞれ開催されました。

委員会では、野外劇青少年招待事業についての準備作業を重ねて念入りに行った他、九月に予定している担当定例会の基本方針につき協議を行い、次回役員会へ上程することとしました。

■事業推進委員会

第二回事業推進委員会が去る七月二十三日、函館港の洋上視察研修会として開催されました。

地域のインフラ整備推進を所管する同委員会では、これまでも新幹線・高速道路などの高速交通網を中心とした整備推進活動に取り組んでいます。今回は北海道開発局の協力を得、同局の船で函館港を洋上より視察、港の現状と今後の方針について意見交換を行い、港湾振興の可能性について認識を深めました。また、十月に予定している担当定例会の基本方針についても協議を行いました。

函館商工会議所青年部へ入会しませんか。

～10月入会者募集中～

【入会について】

1 入会資格は下記の通りです。

- (1) 函館商工会議所会員事業所の経営者・後継者・幹部社員の方
- (2) 満年齢55歳まで
- (3) 1つの事業所につき1名

2 青年部の入会に際しては2名の推薦人（署名・捺印）が必要です。

3 推薦人となることができるのは、青年部会員（現役・OB）、本所議員／役員／職員です。

4 年会費は30,000円です。（10月入会者は半額となります）

※お申込み・お問い合わせは、函館商工会議所企画情報課23-1811まで。

また、ホームページからも活動内容等をご覧いただけます。<http://www.hakodate.cci.or.jp/yeg/>

検定試験のご案内

2 級 試験日／平成16年10月6日(水)
販売士 受験料／5,100円
検定試験 受付期間／8月20日(金)～9月10日(金)

1・2 級 試験日／平成16年10月3日(日)
日商文書技能 受験料／1級 9,690円 2級 8,160円
検定試験 受付期間／8月19日(木)～9月10日(金)

3 級 試験日／平成16年10月9日(土)
日商文書技能 受験料／6,120円
検定試験 受付期間／8月19日(木)～9月10日(金)

お申し込み・お問い合わせは本所地域振興課 TEL 23-1181

ご入会ありがとうございました

事業所名	代表者名	営業内容
(有)なかやま FLASH*BACK ウイン北海道	中山 博彦 小林 一輝 岩崎 修二	飲食業 衣類販売 リサイクル業
(有)セレクト (有)函館アウトソーシング (株)函館国際貿易センター (株)アシストフクダ まさき園 (有)おのぞら保険事務所 日本ベンダーネット(株)函館営業所 函館個別指導センター LEAVES HAKODATE	松下 正芳 葛西 功 木村 孝男 福田 健志 中西 政基 小野寺忠男 宮腰 嘉之 塚本 昌弘 中村 秀規	装飾品等販売 経営コンサルタント 貿易及び港湾振興 中古自動車部品製造・販売 日本茶販売 保険代理業 機械装置製造業 家庭教師 飲食業等

申込順・敬称略 本号では7月25日までにご入会いただいた会員さんを紹介させていただきました。

平成16年度版 金融制度の手引発刊!



各種融資をご利用する際のチェックポイントや、国・道・市の制度融資を表にまとめるなど、より分かりやすい内容となっています。

今年度版の金融制度の手引(A4版102ページ)は、ご希望の方に本所窓口にて無料配布しています。

なお、部数に限りがございますので、お早めにご来所のおえ、お受け取り下さい。

■お問い合わせ等は、本所経営支援課(TEL23-1181)まで

商工会議所の

特定退職金共済制度

新規・増口加入キャンペーン実施中!!

～福利厚生はまず「退職金制度」の確立から～

★制度の特色

- 勤労意欲の向上・定着化に役立ちます。
- 掛金は事業所（事業主）負担で全額損金または必要経費に算入できます。
- 給付金は一時金と年金による退職金の受取が選択できます。
- 国の制度との重複加入も認められています。

★制度の内容

●加入資格

商工会議所会員企業の従業員で、14歳7ヶ月から65歳6ヶ月までの方

●掛 金

月額1人1,000円(1口) から最高30,000円(30口) までの任意で設定できます。

●給 付 金

- 退職一時金……加入従業員が退職するとき
- 遺族一時金……加入従業員が死亡したとき
- 年 金……加入期間が10年以上の退職者が希望するとき（10年間支給）

●解約手当金

加入途中で共済契約を解除した場合でも、解約手当金は被保険者（加入従業員）に支払われます。

特定退職金共済制度にパートタイム労働者を新規に加入させた事業主の方への北海道の補助制度がございますのでご活用下さい。

資料請求・詳細については

TEL23-1181 企画情報課まで

融資

講習会

セミナー

各種相談業務

中小企業相談所

ハイ!

相談所です

新刊のご案内

ご希望の方には本所窓口で無料で頒布いたします。

なお、いずれも数に限りがありますので、お早めにご来所ください。

▶平成16年度版 **金融制度の手引き**

国・道・市の各種融資制度を網羅し、それぞれの融資条件を分かりやすく表にまとめています。

▶函館の企業ガイドと就職情報誌**イアラ**

来春、大学・短大・専門学校卒業予定者及び高校卒業予定者を対象とした情報誌です。

▶新卒者・若年者の**就職活動成功のノウハウ**

Part 1 基本編・就職活動を始める前に／Part 2 実践編・就職活動成功のために

セミナー

「インターネットトラブルの解決策」

～知らないうちに被害者に…
まさか加害者になんて?～

・日時 平成16年8月26日(木)

13:30～15:30

・場所 函館商工会議所会議室

・講師 Web110代表 吉川 誠司氏

・定員 60名

・受講料 会員 1名 2,000円

一般 1名 5,000円

「新入社員フォローアップ研修」

～さらに飛躍するために～

・日時 平成16年9月17日(金)

13:30～16:30

・場所 函館商工会議所会議室

・講師 日本マネージメント・リサーチ
専任講師 藤沼 悦子氏

・定員 60名

・受講料 会員 1名 2,000円

一般 1名 5,000円

申込み・問い合わせ先：経営支援課 TEL 23-1181

**3 級
検定簿記講座
受講生募集**

日商11月検定の合格を目指します

経理担当者を育成する初級簿記講座です。
初心者を対象としており、日商簿記検定3級合格を目標に、
どなたにも解りやすく丁寧に指導いたします。

- ▶ 日 時 平成16年9月13日（月）～11月19日（金）
全24回 毎週月・水・金曜日 午後6時～8時30分
- ▶ 場 所 函館商工会議所会議室
- ▶ 講 師 北海道税理士会函館支部税理士 川田 博仁氏
- ▶ 定 員 20名（定員になり次第締め切らせていただきます）
- ▶ 受講料 会員及び学生 25,000円 非会員 35,000円
いずれもテキスト代、消費税を含みます

日商簿記検定で常に全体合格率を上回る本講座の受講を是非お勧めします。

個別専門相談ご案内

経営上の複雑かつ高度な問題に関しては、公認会計士や弁護士、弁理士などの専門家による個別相談を承っております。ご相談は事前予約制となっておりますので、あらかじめ電話等でお申込みの上ご利用下さい。

なお、次回の開催日は下記のとおりとなっております。

相談無料! 個別専門相談 ご案内	経 営 相 談	実施日／9月8日(水) 13:00～16:00 相談員／公認会計士 齊藤 瞭氏
	法 律 相 談	実施日／8月27日(金) 13:00～16:00 相談員／弁護士 大井 勇氏
	発明・商標 相 談	実施日／9月16日(木) 10:00～16:00 相談員／弁理士 細井 貞行氏

お問い合わせは、経営支援課 TEL 23-1181まで



無 料 発明・商標相談

毎月第3木曜日 10:00～16:00 函館商工会議所にて

* 函館の皆様と共に34年... 私たちが皆様からのご相談にお答えします *

英知国際特許事務所

所長弁理士 細井貞行 弁理士 長南満輝男 弁理士 石渡英房 弁理士 伊藤隆夫 弁理士 中村正道

■東京本部 ■〒112-0001 東京都文京区白山5-14-7 早川ビル TEL:03-3946-0531(代) FAX:03-3946-9290

■北海道支部 ■〒078-8802 北海道旭川市緑が丘東二条4-11-12 TEL:0166-65-2080 FAX:0166-65-2080

<http://www.eichi-patent.co.jp>

1 コンセプト

全ての人々をあたたくもてなす
『光の街:はこだて』の『ひかり屋台(仮称)』

2 計画予定地

函館市松風町7番街区

3 施設規模

- (1) 敷地面積 809.0㎡
 (2) 延床面積 424.0㎡
 (3) 店舗数 28店舗
 Aタイプ 22店舗 (10.64㎡客席8席)
 Bタイプ 6店舗 (26.00㎡客席14席)

4 着工予定

平成17年夏

5 開業予定

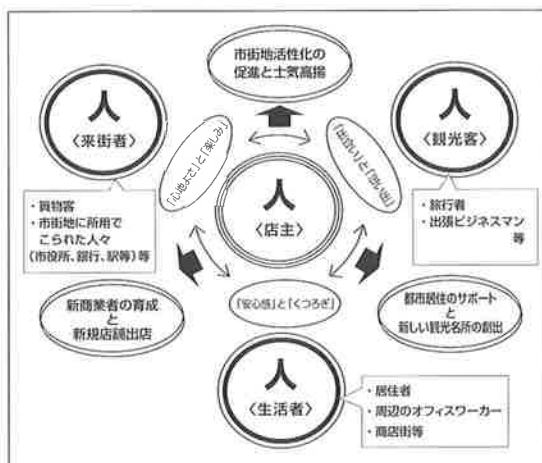
平成17年11月

6 出店者募集期間

平成16年8月11日(水)～平成16年9月30日(木)

- (1) 応募方法/下記に出店申込書を直接
持参または郵送下さい。
(郵送の場合は、9月30日到着分まで)

開発コンセプト▼



賃料等▼

	Aタイプ	Bタイプ
賃料	60,000円/月・店 ※消費税は別途負担していただきます。	80,000円/月・店 ※消費税は別途負担していただきます。
出店料	200,000円/店	200,000円/店
保証金	240,000円/店	300,000円/店
共益費	20,000円/月・店	
テナント会費	1,000円/月・店	

ひかりの屋台は、屋台が連なる「かたらい小路」とオシャレな街並みの「ハイカラ通り」の2つの街区で構成されます。

かたらい小路(Aタイプ)▼



イメージ店舗：天麩羅、家庭料理
ラーメン、焼肉、焼鳥
ジンギスカン、おでん
イカ刺の店、汁料理
焼き魚と煮魚の店
餃子の店 等

ハイカラ通り(Bタイプ)▼



イメージ店舗：イタリアン、洋食の店
点心・飲茶、無国籍料理、
ワインの店、和食
ビールとソーセージの店
カフェ 等

“函館の恵まれた食材を活かして世界の食文化を楽しませる道内最大級の屋台を集積したフードテーマパーク”

『ひかりの屋台(仮称)』

出店者募集開始!!

当市では現在、函館駅前土地区画整備事業として函館駅前広場の再整備を行っています。また、すでに終了しましたが、大門地区はこだてグリーンプラザの再整備も行われました。

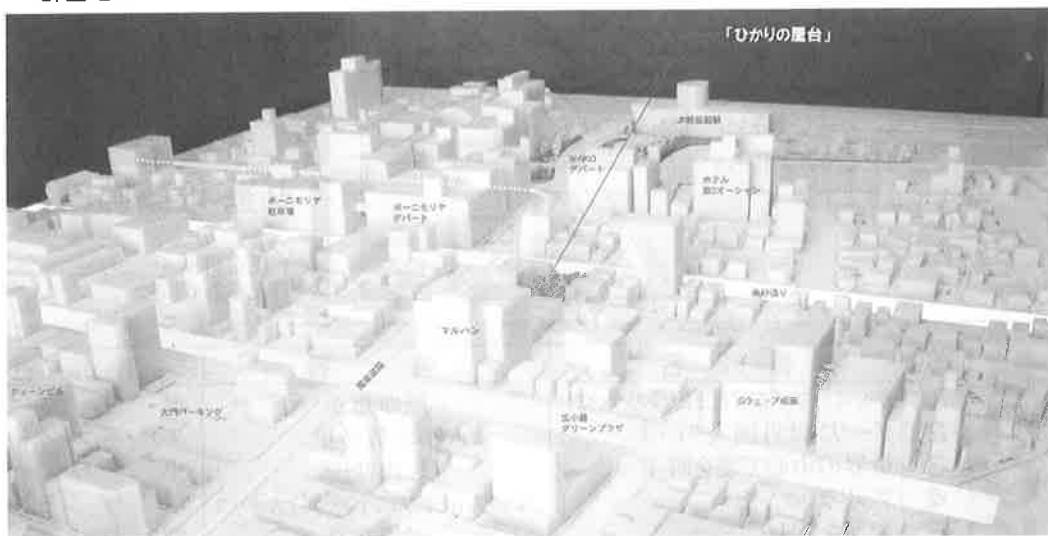
ホテルの新設、ケア付きマンションや借上げ市営住宅の建設などが進められていますが、街の動きを更に加速させるべく、函館駅前・大門地区に「新たな集客拠点」を生み出すため道内最大級の「ひかりの屋台」を計画しています。

「ひかりの屋台」は、「まちの楽しみ」、「まちの賑わい」を提供するシンボルとし、また、人々の結びつきに重きをおいた「食のコミュニティ拠点」と位置づけ、コミュニティを通じて、人々に潤いを与え、訪れるすべての人々をあたたくもてなすという趣旨から計画が進められています。

道内では、平成13年に帯広市でオープンし、今年小樽市でもオープンしました。

当市においても、平成17年11月を開業予定とし、今月11日から、出店者の募集を開始します。詳細につきましては、(株)はこだてティーエムオーへお問い合わせ下さい。

計画地▼



【お問い合わせ先】

〒040-0063 函館市若松町18-1 (株)はこだてティーエムオー (担当：広部、池田、小坂)

TEL24-0033 FAX24-0022

E-mail info@hakodate-tmo.com HP URL <http://www.hakodate-tmo.com/>